



Úrad jadrového dozoru Slovenskej republiky
Bajkalská 1467/27, 820 07 Bratislava - mestská časť Ružinov
pracovisko Okružná 5, 918 64 Trnava

Číslo: 9913/2025; spis UJD SR 3055-2025

Siemens Energy, s.r.o.
Lamačská cesta 3/A
841 04 Bratislava

R O Z H O D N U T I E č. 4 9 6 / 2 0 2 5

Úrad jadrového dozoru Slovenskej republiky (ďalej len „úrad“) ako vecne príslušný správny orgán podľa § 5 a § 46 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov, podľa § 4 ods. 1 písm. d) zákona č. 541/2004 Z. z. o mierovom využívaní jadrovej energie (atómový zákon) a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „atómový zákon“)

v y d á v a p o v o l e n i e

pre Siemens Energy, s.r.o., IČO: 52 708 837, zapísanú v obchodnom registri Mestského súdu Bratislava III, oddiel Sro, vložka 141620/B so sídlom Lamačská cesta 3/A, 841 04 Bratislava, Slovenská republika

**na vývoz špeciálneho materiálu a zariadenia – software a
technológie najmä nemateriálnym prenosom (e-mail, dátový prenos, telefonicky) pre
Siemens Energy Global GMBH & CO. KG, Schuckertstraße 3, 91058 Erlangen,
Nemecká spolková republika (engineering and manufacturing plants Erlangen,
Karlsruhe, Muelheim) a LugCom GmbH, Altes Dorf 17, 2281 Raasdorf bei Wien,
Rakúska republika podľa § 5 ods. 3 písm. i) atómového zákona**

Povolenie sa udeľuje do 31. 12. 2030.

Odôvodnenie

Úrad na základe Vašej žiadosti zo dňa 26.6.2025 zaevidovanej pod číslom 6940/2025 začal dňom 25. 7. 2025 správne konanie č. ÚJD SR 3055-2025 vo veci vydania povolenia na vývoz špeciálnych zariadení a materiálu – software a technológia podľa prílohy žiadosti najmä nemateriálnym prenosom (e-mail, dátový prenos, telefonicky) pre Siemens Energy Global GMBH & CO. KG, Schuckertstraße 3, 91058 Erlangen, Nemecká spolková republika (engineering and manufacturing plants Erlangen, Karlsruhe, Muelheim) a LugCom GmbH, Altes Dorf 17, 2281 Raasdorf bei Wien, Rakúska republika.

Žiadosť Siemens Energy, s.r.o., bola doložená dokladmi a dokumentáciou požadovanou atómovým zákonom. Na základe preskúmania žiadosti, dokladov a dokumentácie úrad dospel k záveru, že rozsah a obsah predloženej dokumentácie spĺňa v primeranom rozsahu podmienky vyžadované v § 6, § 7 a § 14 atómového zákona na vydanie povolenia na vývoz špeciálneho zariadenia.

Platnosť povolenia bola obmedzená v súlade s § 8 ods. 1 písm. d) atómového zákona.

Správny poplatok nebol vyrubený, pretože správne konanie vedené podľa atómového zákona nepodlieha poplatkovej povinnosti podľa zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 145/1995 Z. z. o správnych poplatkoch v znení neskorších predpisov.

Na základe uvedených skutočností úrad rozhodol tak, ako je uvedené vo výrokovej časti tohto rozhodnutia.

Poučenie

Podľa § 61 ods. 1 správneho poriadku je možné proti tomuto rozhodnutiu podať rozklad na Úrad jadrového dozoru Slovenskej republiky, Bajkalská 1467/27, 820 07 Bratislava - mestská časť Ružinov. Rozklad je možné podať všetkými spôsobmi podľa § 19 ods. 1 správneho poriadku v lehote 15 dní odo dňa doručenia tohto rozhodnutia. Korešpondenčná adresa v poštovom styku je: Úrad jadrového dozoru Slovenskej republiky, Okružná 5, 918 64 Trnava. Včas podaný rozklad má odkladný účinok.

Toto rozhodnutie je po vyčerpaní prípustného riadneho opravného prostriedku preskúmateľné správnym súdom podľa ustanovení zákona č. 162/2015 Z. z. Správneho súdneho poriadku v znení neskorších predpisov.

Trnava 30. 10. 2025

Ing. Juraj Homola
generálny riaditeľ sekcie
sekcia hodnotenia bezpečnosti a kontrolných činností